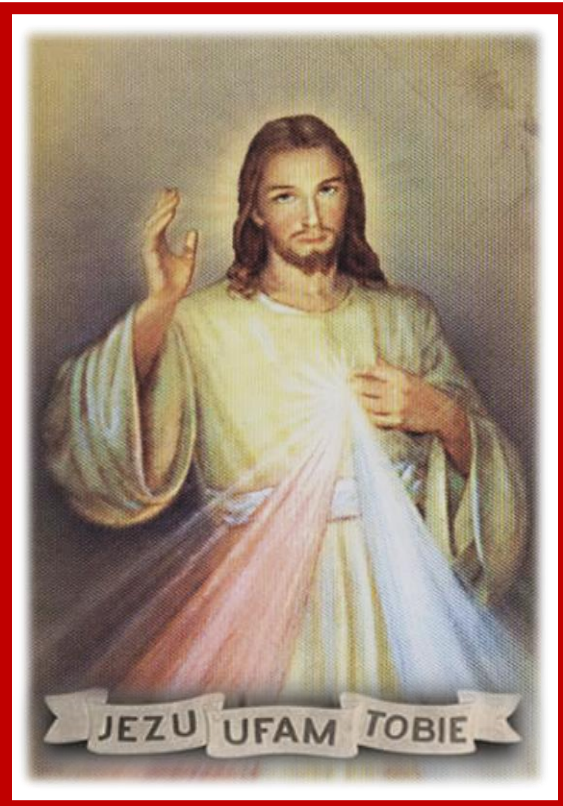


POLSKA MISJA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO

L u t y 2 0 2 6



► Przypominamy o obowiązku przynależności do Parafii. Prawo kościoła w USA nie zezwala na wydawanie zaświadczeń, udzielania sakramentów, w szczególności pogrzebów dla osób, które nie są członkami Parafii. Zapisy do Parafii przyjmowane są w kancelarii, w lokacji Port Richey, deklaracje można pobrać w zakrystii.

KOŚCIÓŁ ŚW. PAWŁA

Saint Petersburg, 1800, 12th St. N

Niedziela 1:00 pm
Poniedziałek 7:00 pm
Wtorek 7:00 pm
Środa 7:00 pm
Piątek 7:00 pm
Sobota Wigilia Niedzieli 7:00 pm
W I-szą Sobotę miesiąca 9:00 am

KOŚCIÓŁ ŚW. JAKUBA

Port Richey, 8400 Monarch Dr.

Niedziela 10:00 am

► **Spowiedź w j. polskim:** w I-sze Piątki od godz. 6pm.

► **Sakrament Chrztu:** Termin należy ustalić miesiąc wcześniej.

► **Sakrament Małżeństwa:** Zamiar zawarcia małżeństwa proszę zgłaszać 6 miesięcy przed planowanym ślubem. Termin spotkania przedmałżeńskiego należy ustalać z Księdzem.

• KOŚCIÓŁ adres: 1800 12th St., N Saint Petersburg, Fl 33704

• KANCELARIA adres: 1358 20th Ave N. St. Petersburg, Fl 33704 ♦ tel: 7 2 7. 8 2 3. 6 9 9 7

♦ e-mail: polskamisjastpete@gmail.com

♦ www.polskamisja.org

• KANCELARIA GODZ. PRZYJĘĆ: Środy & Piątki: 5 PM - 7 PM

• KSIĄDZ: Andrzej Gorczyca MIC / w nagłych wypadkach 413. 355. 4443

• SEKRETARKA: Magdalena Zajac

1. Niedziela	10:00 AM	W int. Zmarłych i Żyjących Członków Róż Różańcowych z Port Richey.
	1:00 PM	O Boże bł. dla Jolanty i Pawła Dębińskich w Rocznicę Pożycia Małżeńskiego z int. Jubilatów.
2. Poniedziałek	7:00 PM	+ Maria Bednarz z int. Księdza Andrzeja.
3. Wtorek	7:00 PM	+ Anna Leszczyński z int. Męża, Bogdana.
4. Środa	7:00 PM	+ Alfreda Leszewicz w 20- Rocznicę Śmierci z int. Syna, Kazimierza z Rodziną.
6. Piątek	7:00 PM	W int. Zmarłych i Żyjących Członków Róż Różańcowych z St. Petersburg.
7. Sobota	8:40 AM	Godzinki ku czci Najświętszej Marii Panny.
1-sza miesiąca	9:00 AM	Rycerstwo Niepokalanej.
	7:00 PM	+ Władysława + Stanisław + Bogdan Iskra z int. Dzieci i Rodzeństwa.
8. Niedziela	10:00 AM	+ Marianna Robak z int. Córk, Rozalii z Rodziną.
	1:00 PM	O Boże bł. dla Henryka Kozłowskiego z int. Aleksandry i Marka Stobnicki.
9. Poniedziałek	7:00 PM	+ Anna Leszczyński z int. Męża, Bogdana.
10. Wtorek	7:00 PM	+ Stanisław Halama w 2-Rocznicę Śmierci z int. Brata.
11. Środa	7:00 PM	+ Maria Bednarz z int. Halama.
13. Piątek	7:00 PM	+ Eugenia Zarębska z int. Wandy Jalsovec.
14. Sobota	7:00 PM	+ Marian Czerwień z int. Żony, Bogusławy z Dziećmi.
15. Niedziela	10:00 AM	+ Władysław Robak z int. Córk, Rozalii.
	1:00 PM	+ Krzysztof Wiak z int. Żony z Rodziną.
16. Poniedziałek	7:00 PM	+ Anna Leszczyński z int. Męża, Bogdana.
17. Wtorek	7:00 PM	+ Franciszek Dobosz z int. Siostry, Wandy Jalsovec.
18. Środa	7:00 PM	+ Eugenia Zarębska z int. Mieczysławy i Hipolita Dąbrowski.
20. Piątek	7:00 PM	+ Józef Dobosz z int. Siostry, Wandy Jalsovec.
21. Sobota	7:00 PM	+ Wincenty Dobosz z int. Córk, Wandy Jalsovec.
22. Niedziela	10:00 AM	+ Mateusz + Zbigniew Chowaniak z int. Rodziców i Brata, Macieja.
	1:00 PM	+ Daniel Rudy w 3- Rocznicę Śmierci z int. Rodziców.
23. Poniedziałek	7:00 PM	+ Eugenia Zarębska z int. Uczestników Pogrzebu.
24. Wtorek	7:00 PM	+ Eugenia Zarębska z int. Uczestników Pogrzebu.
25. Środa	7:00 PM	+ Maria Bednarz z int. Halama.
27. Piątek	7:00 PM	+ Józefa Dobosz z int. Córk, Wandy Jalsovec.
28. Sobota	7:00 PM	+ Stanisława Dobosz z int. Siostry, Wandy Jalsove.

■ P O D Z I Ę K O W A N I E

SERDECZNE PODZIĘKOWANIA DLA PARAFIAN I PRZYJACIOŁ POLSKIEJ MISJI.

Z całego serca pragniemy podziękować wszystkim, którzy okazali wsparcie duchowe i finansowe oraz zaangażowali się w przygotowania i udział w XIX Parafiadzie Polskiej Misji Miłosierdzia Bożego.

Dziękujemy za modlitwę, życzliwość, ofiarność oraz każdą formę pomocy — zarówno tym, którzy pracowali przy organizacji, jak i tym, którzy wspierali nas dobrym słowem i obecnością. Dzięki wspólnemu wysiłkowi Parafiada stała się pięknym świadectwem jedności, radości i wspólnoty naszej parafii.

Dzięki Waszej hojności zebraliśmy **39,332.56** dolarów, kwota ta pomoże nam w utrzymaniu Polskiej Misji, jako parafii. Cały dochód po uprzednim zatwierdzeniu przez Komisję Rewizyjną został wpłacony na konto naszej parafii.

Niech Pan Bóg wynagrodzi Wasze zaangażowanie obfitością łask, a Matka Boża otacza swoją opieką Was i Wasze rodziny.

Ks. dr Andrzej J. Gorczyca, MIC oraz Komitet Obchodów Parafiady

■ K O L E K T Y

<u>Dzień</u>	<u>St. Pete.</u>	<u>Port Richey</u>	<u>Dzień</u>	<u>St. Pete.</u>	<u>Port Richey</u>
November 9	\$1,444	\$717	December 25	\$4,020	\$527
November 16	\$1,606	\$451	December 28	\$1,416	
Kawa	\$306		January 4	\$1,406	\$634
November 23	\$1,141	\$844	II Collection	\$401	\$597
November 30	\$1,670	\$476	January 11	\$1,246	\$644
Kawa	\$118		January 18	\$996	\$837
December 7	\$1,023	\$418			
II Collection	\$207	\$193			
December 14	\$867	\$616			
December 21	\$1,584	\$981			

Mercy of God Polish Mission

Period of July 1, 2024 to June 30, 2025

Income Statement

Revenue

Offertory	\$117,200.18
Interest earned on savings accounts	\$9,872.74
"Parafiada" Virtual Gala net proceeds	\$40,000.00
Total Revenues	\$ 167,072.92

Expenses

Bank charges and fees	\$ 67.50
Charitable Contributions (includes CMA payment to Diocese)	\$38,629.48
Volunteer appreciation gifts	\$0.00
Insurance	\$0.00
Reimbursable expenses, office supplies, etc.	\$26,821.31
Stipends for ministry of priests serving the Mission	\$20,800
Rental payments to St. Paul's & St. James	\$29,600.00
Stipends to organists	\$9,500
Secretarial support	\$6,400
School Support and Cathedraticum payments to Diocese	\$6,959.37
	-
	-

Total Expenses

\$138,777.66

NET REVENUE

\$28,295.26

Msgr Robert Gibbons
Administrator
8/4/2025



LASKI
TOWARZYSTWO OPIEKI
NAD OCIEMNIAŁYMI

Laski, 16 grudnia 2025 r.

Ldz Z 898406/of/25

Polska Misja Miłosierdzia Bożego O/Północny
8406 Briarleaf Ct
Port Richey, FL 34668-6928
USA

Drodzy Przyjaciele Niewidomych!

Gorąco dziękujemy za życzenia świąteczne oraz dar finansowy w wysokości 300 USD przekazany za pośrednictwem Pani Jadwigi Zawadzkiej, a pochodzący od Parafian Polskiej Misji Miłosierdzia Bożego. Środki przeznaczymy na potrzeby naszych niewidomych podopiecznych. Dziękujemy za życzliwość, empatię i wieloletnie wsparcie!

Przedświadczeni atmosfera nastraja do refleksji, wyrażenia wdzięczności oraz podzielenia się tym, czym obecnie żyjemy. **16 grudnia** odwiedził nas, podobnie jak w ubiegłym roku, ks. abp. **Adrian Galbas**. Pasterza naszej archidiecezji gościliśmy w nowo wybudowanym Internacie Chłopców. Przygotowani na tę okazję uczniowie i nauczyciele Szkoły Specjalnej Św. Maksymiliana podzielili się wzruszającym programem słowno-muzycznym pt. „Czekając na radość”, a ksiądz arcybiskup podkreślił piękno usłyszanego misterium oraz podziękował wszystkim obecnym za to, że są „tymi, którzy zapalają światło”. Dopelnieniem przedświątecznej atmosfery było pobłogosławienie opłatków na wigilijne stoły oraz poświęcenie nowego Internatu Chłopców, który został wybudowany dzięki ofiarnemu wsparciu wielu ludzi dobrej woli, za co z serca dziękujemy.



Przed nami kolejne inicjatywy i wyzwania. Między innymi wyposażenie nowego internatu oraz wsparcie rehabilitacyjne naszych wychowanków.



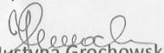
Tymczasem pragniemy wyrazić radość i dumę z ostatnich sukcesów wychowanków naszego Ośrodka. **4 grudnia w Auli Głównej Szkoły Głównej Handlowej** w Warszawie odbyło się uroczyste wręczenie Stypendiów Prezesa Rady Ministrów. To wyjątkowe wyróżnienie za wyniki osiągnięte w nauce trafiło do trojga uczniów szkół ponadpodstawowych w naszym Ośrodku.

Z kolei **7 grudnia** uczniowie szkoły muzycznej I stopnia w Laskach mieli przyjemność wystąpić z repertuarem świątecznym przed Pierwszą Damą RP

Martą Nawrocką, Panią Ambasador i Współmałżonkami Szefów Misji Dyplomatycznych akredytowanych w Polsce. Było to niezwykle spotkanie, podczas którego nasze cztery uczennice przy akompaniamencie nauczycieli, podzieliły się swym wyjątkowym talentem i wprowadziły zebranych w świąteczny nastrój.

Przesyłamy serdeczne pozdrowienia z Lasek i zapewniamy o pamięci w modlitwie.

Z poważaniem


Justyna Grochowska

Starszy Specjalista ds. Fundraisingu/Dział Darów

📍 Towarzystwo Opieki nad Ociemniałymi Stowarzyszenie

Laski, ul. Brzozowa 75

05-080 Izabelin

KRS 0000054086

tel.: +48 22 752 32 25 | 22752 30 00

e-mail: dary@laski.edu.pl

www.laski.edu.pl | www.swiatpodpalcami.pl

USD: 45 1240 1066 1787 0000 0005 9141 EUR: 14 1240 1066 1978 0000 0005 9170
CAD: 25 1240 1053 1788 0010 3560 8104 GBP: 38 1240 1066 1789 0000 0005 9167
Wpłaty z zagranicy: Bank Pekao S.A. V O/Warszawa Swift: PKOPPLPW

■ A P O S T O L S K A I N T E N C J A M O D L I T W Y

Módlmy się, aby dzieci cierpiące na nieuleczalne choroby
i ich rodziny otrzymały niezbędną opiekę medyczną
i wsparcie oraz nigdy nie traciły sił i nadziei.



■ O G Ł O S Z E N I A

Cena ogłoszeń: *Cała strona \$ 100 *1/2 strony \$50 *Wizytówka \$ 25

Aneta G a w l e

Pinnacle Accounting LLC

A c c o u n t a n t E A

Phone: 7 2 7-7 7 3-1 0 4 0

Fax: 7 2 7-7 7 3-1 0 0 1

patax95@gmail.com



Ma g d a l e n a S m y l

Licensed Insurance Agent

Tel. 863-940-1161

UBEZPIECZENIA MEDYCZNE

*** M E D I C A R E ***



Health | Life | Medicare

*Mówię po polsku *Pomoc bezpłatna

**FUTURE HOME
REALTY**

Realtor

Andzelika Duraj

727. 698. 3909

www.flhomerealtor.com

angela@flhomerealtor



Renata Sobanski

Cell: 727. 514.1401

renatasobanski@yahoo.com



7605 Cita Lane #101, New Port Richey, FL 34653

Dorota Pasek

Cell: 727. 505. 8857

pasekd@yahoo.com



POLSKIE CENTRUM

im. Jana Pawła II



1521 Saturn Ave, Clearwater, FL 33755
tel. (727) 298 - 8609
e-mail: polcenterbiuro@gmail.com

Godziny otwarcia biura:

- Środa & Czwartek: 11:00 - 16:00
- Piątek: 12:00 - 17:00
- Sobota: 11:00 - 16:00

Polonia, Inc.

727 - 522 - 1942
4350, 16-th Str. N., St. Petersburg, FL 33703

Anna Slavov

President

Info. na str. www.poloniaklub.org
646 - 246 - 3009

P O L S K I E S Z K O Ł Y

***Tarpon Springs**

347. 623. 3546

www.polskaszkolamsc.com

***Clearwater & Tampa**

727.798. 2649

www.szkolaclearwater.com

EUROPEAN GOODIES, INC.

116 N. Main Ave, Clearwater, FL 33765

Tel: 727- 442 - 0637

Zapraszają na wyroby masarskie

Tues. - Fri.: 9 AM - 6 PM

Sat.: 9 AM - 4 PM

Właściciele; Bernarda & Michał Przywalny

*** KRYSTYNA ZAKRZEWSKI ***



Licensed Insurance Agent
Mówię po polsku

The Auto Club Group

33227 U.S. Hwy 19 N, Unit B5-B, Palm Harbor, FL 34684

727-789-7850 ext. 2265 office

727-437-5595 direct

877-679-6011 fax

kzakrzewski@acg.aaa.com

autoclubsouth.aaa.com/krystyna.zakrzewski



unipol@tampabay.rr.com

tel./fax; (727) 526-5979

UNIPOL TRAVEL

OFERUJEMY: 4616, 49th Str. N., St. Pete., FL 33709

Bilety Lotnicze do Europy

Zdjęcia Paszportowe

Wysyłkę Paczek i Pieniędzy

Usługi Notarialne

Biuro czynne od

Wtorku-Piątku

10 AM - 5 PM

Zapraszają: Mariola & Mark Nowakowski

Cutting Edge Hair Salon

38854 US Hwy 19 N, Tarpon Springs, FL 34689

727. 277. 1346



**Fryzjerka
MAGDA**

ścięcia, kolory, pasemka
balayage, keratyny
przedłużanie włosów
upięcia na specjalne okazje

10% off* Jednorazowo

PRACA DLA KOBIETY

\$ 800 na tydzień

Tel.: 727 - 647 - 7457

Ahava Legacy Law

• Testamenty • Trusty • Pełnomocnictwo

Sprawy Spadkowe • Odszkodowania Powypadkowe

727-677-8804

Jovita@AhavaLawGroup.com



Adwokat Jovita Wysocka mówi po Polsku

Biura: Clearwater, St. Pete, Tampa, Lakewood Ranch

* O G Ł O S Z E N I A *

w Biuletynie Parafialnym przyjmuje

Kancelaria: 727. 823. 6997

lub

redaktor i grafik

Urszula Górecki

727. 638. 6865

Email: urszula89@msn.com

KW SMART
KELLERWILLIAMS. REALTY

**RENATA
WOLOSIK**
Realtor



*Usługi oferuję:

Lakeland Winter Haven
Orlando, Tampa

7 2 7 . 9 9 2 . 5 2 6 6

RenataWolosikRealtor@gmail.com

Renatawolosik.kw.com



AGNIESZKA BAK
Realtor

cell: 813. 299. 7854

E-mail realtoragnesbak@gmail.com

P O L S K I E * B I U R O

2474 Sunset Point Rd, Clearwater, FL 33765



*Emerytury w Polsce *Pełnomocnictwa
*Prawo polskie-sprawy
prowadzone w PL.
*Notary Public

Cell: 727. 580. 7972

F.: 727. 470. 9037

E-mail: officebs61@gmail.com

Bożena Stanojevic M.A./ex- Szabala

DR. BART LADZINSKI

10116 Gibsonton Drive, Riverview FL 33578 * Tel: 813-733-8533

15323 Amberly Drive, Tampa, FL 33647 * Tel: 813-544-7023

- Implanty zębów • Stomatologia estetyczna
- Leczenie kanałowe • Protetyka
- Stomatologia dziecięca • Wybielanie zębów
- Profilaktyka i higiena



* STOMATOLOG MÓWI PO POLSKU

info@alldental.com



AllDental
Dental